

# Wellness & Relax World



HOTEL  
**fliana**  
★★★★S

*feel good*



Das Hotel Fliana wurde vom führenden Magazin „Relax Guide“ mit dem Spa Award 2020 für „sehr gute Leistungen“ ausgezeichnet.



### Sie wünschen sich mehr als nur Urlaub?

Sie sehnen sich nach Erholung rundum, nach Wohlbefinden, Regeneration von innen und außen? Sie träumen von einem Ort, an dem Sie Ihr gutes Aussehen, Ihre Vitalität und Lebenslust sofort wiederfinden, wo sich Hektik und Stress in nichts auflösen? Im Fliana werden diese Visionen Wirklichkeit.

### You want more than just to go on holiday?

*You're dreaming of a place where you can rediscover your good appearance, vitality and zest for life after just a few days, where the stress of hectic life disappears without a trace? These visions come true at the hotel Fliana.*

Fliana Wellness & Relax World .....	4
Klassische Massagen / <i>Classic massages</i> .....	6
Spezialmassagen / <i>Special massages</i> .....	8
Gesichtsbehandlungen / <i>Facials</i> .....	10
Körperbehandlung / <i>Body treatments</i> .....	12
Körper-Peelings / <i>Body peelings</i> .....	14
Emotion Spa / <i>Emotion Spa</i> .....	15
Fliana Bäder / <i>Fliana baths</i> .....	16
Fliana Schönheits- & Gesundheitspakete / <i>Fliana beauty &amp; health packages</i> .....	18
Fliana Saunalandchaft / <i>Fliana sauna facility</i> .....	20
Gutscheine & Informationen / <i>Gift certificates &amp; information</i> .....	22

# Fliana Wellness & Relax World



Ebene 2 / level 2



Ebene 1 / level 1

*feel good*

Ebene 2 / level 2

Ebene 1 / level 1

- 1 Hallenbad / Indoor pool
- 2 Ruhekojen / Relax bunks
- 3 Ruhebereich / Panoramic garden
- 4 Wellness-Beauty-Rezeption / Spa reception
- 5 Bäderanwendungen / Bath treatments
- 6 Massagen & Shiatsu / Massages & Shiatsu
- 7 Massageraum / Massage room
- 8 Kosmetik / Cosmetics
- 9 Packungsbad / Bath for packs
- 10 WC-Anlagen / Restrooms
- 11 Wellnesslift / Spa elevator

- 12 Entspannungsraum / Relaxation room
- 13 Finnische Sauna / Finnish sauna
- 14 Bio-Sauna / Organic sauna
- 15 Laconium / Laconium
- 16 Soledampfbad / Brine steam bath
- 17 Erlebnis-Duschen / Adventure showers
- 18 Vitamin-Bar / Vitamin Bar
- 19 Stein-Dampfbad / Rock steam bath
- 20 Textilsauna / Textile sauna
- 21 Panorama Outdoor Jacuzzi
- 22 Outdoor Pool



Eintauchen und Wohlfühlen.  
*Dive in and feel good.*

Es erwartet Sie eine entspannte Atmosphäre und ein Gefühl der Vertrautheit. Großzügig die Räumlichkeiten, beschaulich das Ambiente, die Details abgestimmt mit harmonischen Farben und modernen Elementen. Wir möchten Sie verwöhnen und Ihnen körperliche und seelische Erfrischung ermöglichen.

*A relaxed atmosphere and a feeling of familiarity awaits you. The facility is spacious, the ambiance is contemplative, and all details are carefully matched with harmonizing colors and modern elements. We are looking forward to caring for your bodily and spiritual rejuvenation and well-being.*

## Klassische Massagen *Classic massages*

Lassen Sie sich entspannen, verwöhnen und neue Kraft sammeln.  
*Let yourself be pampered while you relax and regain your zest for life.*

Alle Behandlungszeiten inklusive Nachruhezeiten  
*All listed treatment times include post-treatment rest*

### **Ganzkörpermassage**

Durch verschiedene Massagegriffe werden Verspannungen gelöst und das allgemeine Wohlbefinden gesteigert.

ca. 50 min 86,00  
ca. 80 min 124,00

### **Teilkörpermassage**

Beine und Körper sind ständig in Bewegung und verdienen eine besondere Behandlung.

ca. 25 min 54,00

### **Sport- und Vitalmassage**

Diese Massage dient zur Lockerung von Verspannungen nach sportlichen Aktivitäten.

ca. 25 min 54,00  
ca. 50 min 86,00

### **Gesichts- und Dekolletemassage**

Diese spezielle Methode entspannt und durchblutet angenehm Gesicht und Dekollete.

ca. 25 min 54,00

### **Fußreflexzonenmassage**

Diese Massage aktiviert Selbstheilungskräfte und wirkt entspannend.

ca. 25 min 54,00

### **Alpin-Power**

Kombination aus Sportmassage und Fußreflexzonenmassage.

ca. 50 min 94,00

### **Full body massage**

Various massage techniques are used to release tension and improve overall well-being.

approx. 50 min 86,00  
approx. 80 min 124,00

### **Partial body massage**

Arms and legs are constantly in motion and deserve special treatment.

approx. 25 min 54,00

### **Sport- and vitality massage**

This massage helps to release muscle tension after athletic activities.

approx. 25 min 54,00  
approx. 50 min 86,00

### **Face and neckline massage**

This special method relaxes and pleasantly increase blood circulation in face and neckline areas.

approx. 25 min 54,00

### **Reflexology foot massage**

In addition to having a relaxing effect, this massage activates the body's self-healing powers.

approx. 25 min 54,00

### **Alpine Power**

Combination of a sport massage and a reflexology foot massage.

approx. 50 min 94,00

## Spezialmassagen *Special massages*

Unsere speziell geschulten Masseur  
verführen Sie in eine Welt des  
Wohlbefindens.

*Enjoy the good life and let yourself  
be pampered by our trained  
massage therapists.*



### **Aroma-Relaxmassage mit warmen ätherische Ölen**

Leben Sie heute und Ihr Körper  
wird es Ihnen danken.

ca. 50 min 86,00

### **Relaxing massage with warm scented essential oils**

*Live today and your body  
will be grateful.*

*approx. 50 min 86,00*

### **La-Stone-Massage**

Ein faszinierendes Ritual, der  
Körper wird von Kopf bis Fuß in  
einem angenehmen Rhythmus  
massiert. Mit warmen Steinen  
werden Geist und Seele von  
negativen Einflüssen befreit und  
Verspannungen lösen sich auf  
spielerische Weise.

ca. 50 min 94,00

### **La Stone massage**

*During this fascinating ritual  
employing pleasant rhythms, the  
body is massaged from head to  
toe. Featuring the power of warm  
stones, mind and soul are freed  
from negative influences. Tensions  
are released in a playful way.*

*approx. 50 min 94,00*

### **Wirbelsäulentherapie nach „Dorn und Breuss“**

Zur Revitalisierung und  
Entspannung Ihrer Wirbelsäule.

ca. 50 min 86,00

### **Spine therapy according to “Dorn und Breuss”**

*Rejuvenation and relaxation  
for your spine.*

*approx. 50 min 86,00*

### **Kombi-Relax-Massage**

Kombination aus Rücken- und  
Fußreflexzonenmassage.

ca. 50 min 86,00

### **Combo relax massage**

*A combination of back- and  
reflexology foot massage*

*approx. 50 min 86,00*

### **Shiatsu Massage**

Durch die sanfte Stimulation  
bestimmter Punkte und Energie-  
bahnen werden Blockaden gelöst  
und Organe entspannt.

ca. 50 min 86,00

### **Shiatsu massage**

*Blockages are released and  
organs relax when pressure is  
applied to particular sections of  
the body and the meridian.*

*approx. 50 min 86,00*

### **Lymphdrainage**

Durch die sanfte Pumpmassage  
wird die Lymphzirkulation ange-  
regt und das Gewebe entstaut.

ca. 50 min 86,00

### **Lymph drainage**

*The pumping massage technique  
stimulates lymph circulation and  
relaxes tissue.*

*approx. 50 min 86,00*

### **Rückenmassage**

Mit speziellen Grifftechniken ist un-  
sere Rückenmassage eine kräftige  
Massage zur Lösung tiefliegender  
Muskelverspannungen.

ca. 50 min 86,00

### **Back massage**

*Featuring special massage  
techniques, our powerful back  
massage releases deep muscle  
tension.*

*approx. 50 min 86,00*

### **Relax-Emotion**

Ideales Behandlungs-Ritual für  
Entspannung und Wohlbefinden.  
Massage in Kombination mit war-  
men Steinen und sanft duftenden  
Ölen.

ca. 50 min 86,00

### **Relax-Emotion**

*Perfect treatment ritual to treat  
tension and to make you feel  
great. Massage combined with  
the application of warm rocks  
and wonderfully scented oils.*

*approx. 50 min 86,00*

*Alle Behandlungszeiten inklusive Nachruhezeiten  
All listed treatment times include post-treatment rest*

## Gesichtsbehandlungen

### Facials



#### Gesichtsbehandlung „Fliana Classic“

- Diagnose des Hautbildes
- Peeling
- Vapozon
- Tiefenreinigung
- Augenbrauen-Fasson
- Gesichtsmassage
- Maske und Pflegecreme

ca. 80 min 130,00  
ca. 50 min (ohne Gesichtsmassage) 95,00

#### Facial treatment “Fliana Classic“

- skin-type diagnosis
- peeling
- vapozon
- deep-pore cleaning
- eyebrow-shaping
- face massage
- mask and cosmetic creme

approx. 80 min 130,00  
approx. 50 min (no face massage) 95,00

#### Behandlungs-Extras

- Augenbrauen färben 25,00
- Wimpern färben 30,00
- Augenbrauen fassonieren 18,00

#### Facial treatment extras

- Color eyebrows 25,00
- Color eyelashes 30,00
- Shape eyebrows 18,00

MARIA  
GALLAND  
PARIS

#### Gesichtsbehandlung Fliana de luxe „Anti Aging“ La Méthode Mille

Ein neu patentierter Wirkstoffkomplex: Top-C, weißer Trüffel und 24-karätiges Gold lässt Ihre Haut in neuem Glanz erstrahlen.

ca. 100 min 160,00

#### Facial treatment Fliana de luxe “Anti-Aging” La Méthode Mille

A new and patented mix of active ingredients: Top-C, white truffle and 24 karat gold give your skin a beautiful new luster.

approx. 100 min 160,00

#### Soin Thalasso für Sie und Ihn

Die kühlende Power-Maske aus Meeresalgen erfrischt, strafft und vitalisiert Ihre Haut und sorgt für langanhaltende Feuchtigkeitzufuhr. Der perfekte Kurzurlaub für Ihre Haut. Reinigung, Peeling, Power-Essenzen, Massage, Maske

ca. 70 min 118,00

#### Soin Thalasso for Him & Her

This cooling seaweed power mask has refreshing, regenerating, firming, long-term moisturizing and vitalizing effects on your complexion. The perfect holiday for your skin includes a cleansing, a peeling, power essences, massage and a mask.

approx. 70 min 118,00

#### Soin Cocon

Pure Entspannung für Ihre Haut. Bei dieser Behandlung dreht sich alles ums Verwöhnen. Reinigungs-Peeling, Massage, Power-Essenzen, wohltuende Schaummaske, Abschlusspflege

ca. 70 min 118,00

#### Soin Cocon

Pure relaxation for your skin: This treatment is about being completely pampered, and includes a cleansing peeling, a massage, power essences, a pleasant foam mask and finishing care.

approx. 70 min 118,00

#### Gesichtsbehandlung Gentleman

Effektive Anti-Aging-Behandlung, die der Männerhaut neue Power und Vitalität spendet. Eine spezielle Massage und ausgesuchte Aktivstoffe machen die Behandlung zu einer gepflegten Auszeit.

ca. 70 min 108,00

#### Gentleman Facial

Effective anti-aging treatment tailored to give men's skin new power and vitality. A special massage with specially selected active agents makes this treatment to a cherished timeout.

approx. 70 min 108,00

## Körperbehandlung – pflegend und straffend

### Body treatments – nurturing and firming

#### Thalasso-Body mit Anti-Cellulite-Wirkung

Effektive wertvolle Algenextrakte in Peeling-Massage und Körperpackung wirken intensiv entschlackend, entgiftend und straffend. Das Ergebnis sind sichtbar verfeinerte, gefestigte Haut und sensationelles Wohlbefinden.

ca. 75 min 122,00

#### Thalasso Body with anti-cellulite effects

*The precious and effective algae extracts in the peeling massage and body pack are intensely purifying, detoxifying and firming. The result is visibly smoother and firmer skin and a sensational sense of well-being.*

approx. 75 min 122,00

#### Balance

Eine seidig-cremige Holunderblütenpackung mit Körperpeeling sorgen für seidig-weiche Haut. Und gemeinsam mit der entspannenden Rücken-, Kopf- und Nackenmassage für ausgesprochenes Wohlbefinden.

ca. 80 min 122,00

#### Balance

*A silky-creamy elderflower pack with body peeling promotes lustrous skin. Experience improved wellbeing in combination with a relaxing back, head and neck massage.*

approx. 80 min 122,00

#### Exotic und Energie

Das Exotic-Bad schenkt ein überwältigendes neues Körpergefühl, würzige Öle beleben die Sinne. Durch eine spezielle Massagetechnik werden Verspannungen gelöst und der Energiefluss angeregt. Der Körper gewinnt an Frische und Vitalität.

ca. 70 min 122,00

#### Exotic and Energie

*The Exotic bath treatment gives you a wonderful sense of well-being, and the spicy fragrances revive your senses. Tensions are released, and the body's energy flow is renewed through a special massage technique, leaving you feeling refreshed and revitalized.*

approx. 70 min 122,00

#### Body Woman

Rosenblüten-Cremepackung mit Körperpeeling, angereichert mit Rosen- und Vanilleöl. Ein sinnlicher Genuss, der die Haut intensiv durchfeuchtet, sie zart und geschmeidig werden lässt.

ca. 45 min 83,00

#### Body Woman

*Rose-blossom-cream bodypack with a peeling, enriched with rose and vanilla oil. This sensual pleasure intensively moisturises the skin, leaving it soft and supple.*

approx. 45 min 83,00

#### Body Men

Entspannende Peelingmassage für eine zarte, samtige ebene Haut. Abgestorbene Hautschüppchen werden entfernt. Die anschließende MEN-Körperpackung mit kostbaren Ölen spendet Feuchtigkeit, pflegt und verwöhnt mit duftenden Nährstoffen Ihre Haut.

ca. 45 min 83,00

#### Body Men

*Relaxing peeling massage for smooth, silky, and balanced skin. Dead skin cells are removed, followed by a body pack for men with precious, gently scented oils that pamper and nourish the skin.*

approx. 45 min 83,00

■ Nägel lackieren 13,00

■ Nail polish 13,00

#### Spa-Maniküre

mit Peeling, Massage und Handpackung, ohne Nagellack

ca. 70 min 78,00

#### Spa manicure

*with peeling, massage and a pack for your hands, without nail polish*

approx. 70 min 78,00

#### Spa-Pediküre

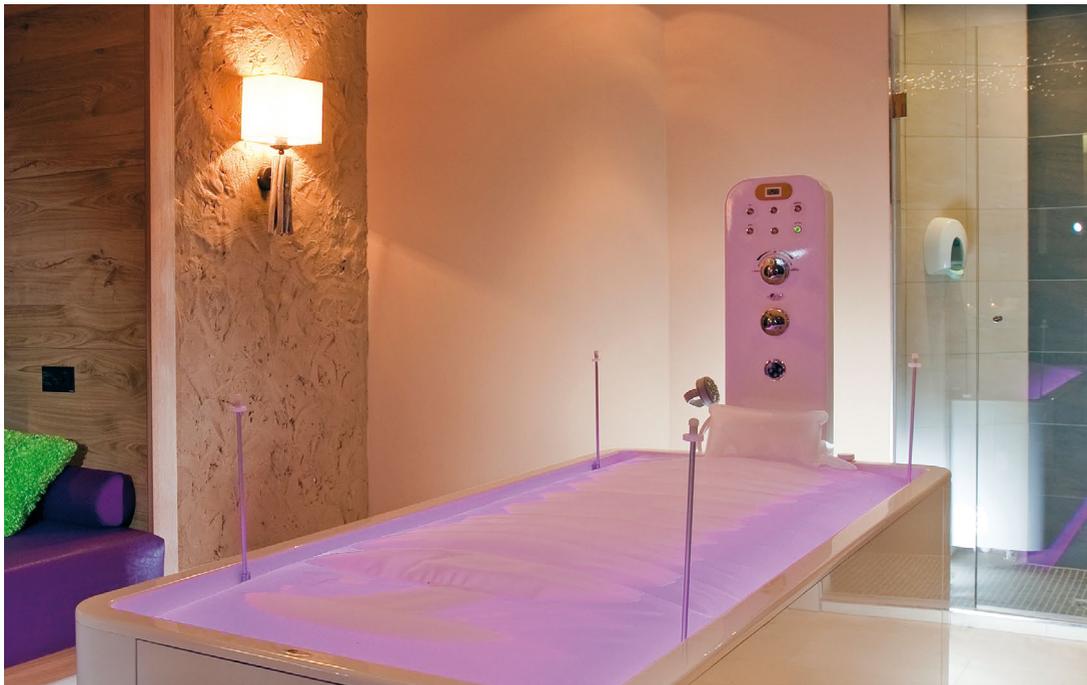
mit Peeling, Massage und Fußpackung, ohne Nagellack

ca. 70 min 88,00

#### Spa pedicure

*with peeling, massage and a pack for your feet, without nail polish*

approx. 70 min 88,00



Körper-Peelings – herrlich duftend, strahlend frisch  
*Body peelings – wonderful scent, radiantly fresh*

**Meersalz-Öl-Körperpeeling**

Durch die Peeling-Massage werden abgestorbene Hautschüppchen entfernt, für ein seidig zartes Hautgefühl.

ca. 30 min 52,00

**Sea salt/oil body peeling**

*The peeling massage removes dead skin cells and leaves the skin silky and soft.*

*approx. 30 min 52,00*

**Cremepeeling-Softness**

Entspannende Peelingmassage für eine zarte, samtige, ebenmäßige Haut. Wertvolle, sanft duftende Öle verwöhnen und nähren die Haut nachhaltig.

ca. 30 min 52,00

**Cream peeling Softness**

*Relaxing peeling massage for smooth, silky, and balanced skin. Precious, gently scented oils pamper and nourishes the skin with long-lasting effects.*

*approx. 30 min 52,00*

## Emotion-Spa

**Ein besonderes Erlebnis bietet unsere Emotion-Spa-Liege**

Erleben und genießen Sie die totale Entspannung auf unserem warmen Wasserbett. Umhüllt von microfeinem Dampf öffnen sich die Poren, Wirkstoffe können besser eindringen und die Anwendung wird optimiert und intensiviert. Die sanfte Farblichttherapie hilft Stress abzubauen, Ruhe und Wohlbefinden kehren ein.

Vor der Behandlung empfehlen wir: **Meersalzpeeling** für ein seidig weiches Hautgefühl.

**Our Emotion Spa bed offers a special experience**

*Experience and enjoy perfect relaxation on this heated water bed. The fine water steam is surrounding you, opens the pores and lets the active ingredients work more effectively. Gentle color therapy soothes your senses and releases stress. Peacefulness and calm enter your mind.*

*We recommend a sea salt peeling before the treatment for silky and soft feeling skin.*

**Verschiedene Packungen stehen zur Auswahl**

- **Algen-Entschlackungspackung**  
entschlackend, entgiftend, straffend  
ca. 40 min 69,00
- **Moorpackung**  
bei Muskelverspannungen, rheumatischen Beschwerden  
ca. 40 min 69,00
- **Sport- und Vitalpackung**  
Dinkelmehl, Olivenöl, Marmelade, Enzianwurzel u.v.m. Durchblutungsfördernd, spannungs- und krampflösend  
ca. 40 min 69,00
- **Cleopatracreme-Ölpackung**  
eine wahre Schönheitskur und ein entspannendes Erlebnis, feuchtigkeitsspendend, ausgleichend und rückfettend  
ca. 30 min 59,00

**Choose between these various packs**

- **Algae/detox pack**  
detoxifying, purifying, firming  
approx. 40 min 69,00
- **Mud pack**  
recommended for sore muscles, rheumatic problems  
approx. 40 min 69,00
- **Sport and vitality pack**  
Spelt flour, olive oil, marmot oil, root of entian, and more. Promotes circulation, eases tension and cramps  
approx. 40 min 69,00
- **Cleopatra creme oil pack**  
A true beauty treatment and a very relaxing experience. Moisturizing, balancing and lipid-replenishing effect  
approx. 30 min 59,00

## Fliana Bäder – aktivierend und belebend

### *Fliana baths – energizing and revitalizing*

Genießen Sie die herrlichen Bäder mit verschiedenen Aromen und Pflegezusätzen. Sie wirken auf Ihren Körper ein und bilden einen Mantel der Geschmeidigkeit. Duftende Öle sind die feinen Verführer.

*Treat yourself to these lovely bath with various scented oils and active ingredients. The treatment leaves your skin silky soft and elastic. Let yourself be seduced by wonderful scented oils.*

- |   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>■ <b>Meersalz-Kräuterbad</b><br/>stoffwechsellanregend,<br/>entschlackend, entgiftend<br/>ca. 25 min <span style="float: right;">42,00</span></li> <li>■ <b>Orangenblütenbad</b><br/>Die exotische Orange belebt<br/>Körper und Seele<br/>ca. 25 min <span style="float: right;">42,00</span></li> <li>■ <b>Exotic</b><br/>Das exotische Mineralienbad<br/>schenkt ein überwältigendes<br/>neues Körpergefühl. Erfri-<br/>schend würzige Düfte beleben<br/>die Sinne. Vitalisierend,<br/>stimulierend.<br/>ca. 25 min <span style="float: right;">42,00</span></li> <li>■ <b>Honigzirbenbad</b><br/>Mit wertvollen Nährstoffen<br/>von reinem Bienenhonig<br/>und ätherischen Ölen der<br/>Zirbe, glättend, feuchtig-<br/>keitsspendend, beruhigend<br/>und entspannend<br/>ca. 25 min <span style="float: right;">42,00</span></li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>■ <b>Sea salt herbal bath</b><br/><i>stimulates metabolism;<br/>cleansing and detoxing</i><br/>approx. 25 min <span style="float: right;">42,00</span></li> <li>■ <b>Orange blossom bath</b><br/><i>This exotic fruit has revital-<br/>izing effects on body &amp; mind</i><br/>approx. 25 min <span style="float: right;">42,00</span></li> <li>■ <b>Exotic</b><br/><i>This exotic mineral bath will<br/>give you a renewed sense of<br/>well-being. Refreshing, spicy<br/>scents activate the senses.<br/>Stimulating and revitalizing<br/>effects.</i><br/>approx. 25 min <span style="float: right;">42,00</span></li> <li>■ <b>Honey/stone pine bath</b><br/><i>With valuable nutrients from<br/>pure honey combined with<br/>essential oils from the Swiss<br/>stone pine. Smoothing,<br/>moisturizing, calming and<br/>relaxing effects.</i><br/>approx. 25 min <span style="float: right;">42,00</span></li> </ul> |
|---|---|



# Fliana Schönheits- & Gesundheitspakete

## Fliana beauty & health packages

für einen oder mehrere Tage  
for one or more days

*feel good*



### Fliana Wohlfühltag für Sie

- 1 Gesichtsbehandlung „Classic“ 80 min.
- 1 Körperbehandlung Body Woman
- 1 Aroma-Relaxmassage

pro Person 270,00

### Fliana spa day for her

- 1 facial "Classic" 80 min.
- 1 body treatment "Body Woman"
- 1 aroma relax massage

per person 270,00



### Fliana Wohlfühltag für Ihn

- 1 Gesichtsbehandlung „Gentlemen“ 70 min.
- 1 Körperbehandlung Body-Men
- 1 Ganzkörpermassage

pro Person 252,00

### Fliana spa day for him

- 1 facial "Gentlemen" 70 min.
- 1 body treatment "Body Men"
- 1 full body massage

per person 252,00



### Fliana Schönheitstage

- 1 Gesichtsbehandlung „Classic“ 50 min.
- 1 Körperbehandlung Balance
- 1 Spa-Pediküre
- 1 Aroma-Relaxmassage

pro Person 349,00

### Fliana beauty days

- 1 facial "Classic" 50 min.
- 1 body treatment "Balance"
- 1 spa pedicure
- 1 relaxing massage

per person 349,00



### Fliana Relax

- 1 Gesichtsbehandlung „Classic“ 50 min.
- 1 Körperbehandlung Balance
- 1 La-Stone-Massage
- 1 Kombi-Relax-Massage

pro Person 360,00

### Fliana Relax

- 1 facial "Classic" 50 min.
- 1 body treatment "Balance"
- 1 La Stone massage
- 1 Combo relax massage

per person 360,00



### Fliana Sport-Vitalpaket

- 1 Honig-Zirbenbad
- 1 Sport- und Vitalpackung
- 1 Sport- und Vitalmassage 25 min.
- 1 Sport- und Vitalmassage 50 min.

pro Person 230,00

### Fliana Sport vitality package

- 1 honey/stone pine bath
- 1 Sport and vitality pack
- 1 Sport- and vitality massage 25 min.
- 1 Sport- and vitality massage 50 min.

per person 230,00



## Fliana Saunalandschaft Fliana sauna facility



**Finnische Panoramasauna 90°C** Diese äußerst großzügig mit Glaselementen gestaltete Sauna bietet für mindestens 15 Personen Platz.

**Finnish panoramic sauna 90°C** This spacious sauna seats more than 25 persons and has marvelous glass-front windows.



**Bio-Stubensauna 60°C** Bei milden 60°C beginnt der Körper nach ca. 10 Minuten intensiv zu schwitzen. Die Entschlackung wird in harmonischer Weise eingeleitet.

**Organic sauna 60°C** The body starts to sweat after about 10 minutes at this relatively mild temperature of 60°C. The purification process is so slowly initiated.



**Sole-Dampfbad 55°C** Auf Knopfdruck wird feinst gelöste Meersole zuerstäubt. Eine Wohltat den gesamten Atmungsapparat.

**Brine steam bath 55°C** Fine sea brine is released by pressing the button. Beneficial for the entire respiratory system.



**Steindampfbad 60°C** Der mit Duftstoffen angereicherte Dampf bringt sie angenehm zum Schwitzen und wirkt sehr gesundheitsfördernd für Bronchien und Atemwege.

**Rock steam bath 60°C** The scented steam causes the body to sweat in a pleasant way. Very beneficial for the bronchi and the respiratory system.



**Lakonium 45°C** Römisches Schwitzbad mittels reiner Strahlungswärme – dadurch werden hervorragende Entschlackungs- und Entgiftungseffekte erreicht.

**Laconium 45°C** Roman sweating bath with radiating heat – especially effective for detoxing and purifying the body.



**Kinder- und Textilsauna 60°C** Diese Sauna befindet sich direkt im Hallenbad-Bereich und ist auch für Kinder geeignet. Benützung nur mit Badebekleidung.

**Finnish low temperature sauna 60°C** The sauna is located within the indoor swimming pool area and is also suitable for children. Proper swimwear is required.

## Freude schenken – Fliana Wellness-Gutscheine Give happiness – Fliana Spa gift certificates

Eine ideale Geschenksidee für Ihre Liebsten und Freunde sind unsere Wellness-Gutscheine. Wir gestalten und stellen die Gutscheine individuell nach Ihren Wünschen zusammen. Nähere Informationen finden Sie auf unserer Internetseite [www.fliana.at](http://www.fliana.at). Wenn es schnell gehen soll, können wir Ihnen den Gutschein auch per E-Mail übermitteln.

*Our spa gift certificates are great gifts for friends and family members. We would be pleased to arrange for a personalized and individual selection of our offers. For more information, visit [www.fliana.at](http://www.fliana.at). If you are in a hurry, we would be pleased to E-mail you the gift certificates.*



### Information

**In Ruhe „ankommen“** Wir bitten Sie herzlich, 10 Minuten vor ihrem Termin zu erscheinen, Sie können dann in entspannter Atmosphäre noch eine Tasse Tee genießen.

**Frühzeitig reservieren** Bitte reservieren Sie rechtzeitig vor ihrer Anreise telefonisch oder per E-Mail, damit wir Ihnen Ihre Wunschtermine garantieren können. Sie erhalten 10 % Frühbucherrabatt.

**Handy und Rauchen** Lassen Sie bitte Ihr Mobiltelefon ausgeschaltet. Sie können Ihre Auszeit besser genießen. Die Fliana Wellness & Relax ist Nichtraucherzone.

**Keine Zeit?** Verpassen Sie bitte nicht ihren Termin. Bei kurzfristigen Stornierungen bis 8 Stunden vor Behandlungsbeginn bitten wir um Verständnis, dass wir die gebuchten Arrangements verrechnen müssen.

### information

**Stressless environment** Please arrive 10 minutes before your scheduled appointment so that you have time to relax and enjoy a cup of tea.

**Early reservations** Please make your reservations as early as possible before your arrival (phone or E-mail), so that we may offer you your preferred appointment times. You receive 10 % early booking discount.

**Cell phones and smoking** Please leave your phone turned off. You can then better enjoy the downtime. The Fliana Wellness & Relax is a non-smoking zone.

**No time?** Please don't miss your appointment. By short-notice cancellations (8 hours before start of treatment) we must charge for the planned treatments.

### Panorama-Outdoor-Whirlpool und Außenpool

Das entspannende Highlight ist der große Whirlpool auf der Panorama-Terrasse und der großzügige Außenpool. Unsere Gäste können im wohlig-warmen Whirlpool den Blick auf die verschneite umliegende Ischgl Bergwelt und die Skipiste genießen.

### Panorama Outdoor Whirlpool and Outdoor Pool

The relaxation highlight is our big whirlpool on the panorama terrace and the spacious outdoor pool. From the heated hot tub guests enjoy views of the snowy mountains and slopes around Ischgl.



HOTEL  
**fliana**  
★★★★S

*feel good*



Familie Christian und Hildegard Eiterer

A-6561 Ischgl · Tirol · Austria

Telefon: +43 (0) 54 44 / 55 43-0

hotel@fliana.com · [www.fliana.com](http://www.fliana.com)

